

BUDAPEST

Nemzeti Múzeum

## DÉLBÁCSKA

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Novisad, Kralja Petra ul. 30.  
L. h. Helyetteses: 21-27, éjjel 28-58. Sürgőny cím: „Délbácska”  
Posta: Postaközpont: csekszáma Zagreb: 48.682.

Novisad, 1929. május 10.

PÉNTEK

Előfizetési ára: egy hóra 40 din., három hóra 120 din., hat  
évre 240 din., egész évre 480 din. Egyesszám ára hétköznap  
1.50 din., vasárnap 2 din. Külföldön egy hónapra 30 dinár.

## Lengyelország is csatlakozik a gazdasági kisananthoz

### Tanácskozások a külügyminiszteriumban Dr. Setyerov Szlavkó nyilatkozata

Beogradból jelentik: A kisanant küszöbön álló konferenciája következtében tegnap a külügyminiszteriumban meglehetősen mozgalmas nap volt. Délelőtt először Filodor román, utána pedig Seba cseh-szlovák követ látogatták meg Kumanudi Koszta külügyminiszter helyettesét, aki hosszabb ideig tárgyalt velük. Később dr. Setyerov Szlavko kereste fel a külügyminiszter helyettesét. Dr. Setyerov Szlavkó annak idején a gazdasági kisanant megalakításáról tárgyalt Bukarestben és miután a kisanant májusi beográdi konferenciáján erről is tárgyalnak, beható tanácskozás folyt le kettőjük között ebben a kérdésben.

Kumanudi Koszta dr. helyettes külügy-

minisztert délután hosszabb kihallgatáson fogadta őfelsége.

Dr. Setyerov Szlavko tegnap egy Ijubljani lap beográdi munkatársa előtt érdekes nyilatkozatot tett a gazdasági kisanantról. Setyerov kiemelte, hogy a három szövetséges állam: Románia, Csehszlovákia és Jugoszlávia között teljes a megegyezés a gazdasági szövetség megkötése ügyében. Rajtuk kívül azonban még Lengyelország is be fog lépni a gazdasági szövetségbe. A lengyel kormányban már régebben meg volt a hajlandóság a szorosabb gazdasági együttműködésre, azonban két gyáripari államnak sikerült ezt eddig mindig megakadályozni.

## Tizenötmillió dolláros kölcsönt adott a Rotschild-csoport az államnak

Beogradból jelentik: A pénzügyminiszterium és a Rotschild csoport között már régebben folytak tárgyalások kölcsön felvétele ügyében. A kormány 15 millió dollár névértékű kölcsönt akart felvenni, hogy az állami kötelezettségeket liquidálja. A tárgyalások nemrégiben sikeresen befejeződtek és a Rotschild csoport már deponálta is a 15 millió dollár névértékű kölcsönt, amely effektív 13 és félmillió dollár.

Dr. Svrljuga pénzügyminiszter tegnap délután megjelent őfelsége előtt kihallgatáson és ez alkalommal beszámolt a dollár-kölcsön perfektuálásáról.

### Kihallgatások

Őfelsége tegnap délelőtt kihallgatáson fogadta Pesics Petart, az új brüsszeli követet. Délután dr. Korosec Antun közlekedésügyi miniszter jelent meg kihallgatáson a

király előtt.

Az amnesztia rendelet magyarázata

Dr. Szrzkies Milan igazságügyminiszter tegnap délelőtt érkezett meg Szarajevóból Beogradba. Az igazságügyminiszter tegnap a Hivatalos Lapban közzétette az amnesztia rendelet magyarázatát.

Eszerint a február hatodikai kegyelmi rendelet kiterjed a katonai bíróságok által elítélt egyénekre is.

### Új törvény

A király tegnap szentesítette az állami és tartományi utakról szóló törvényt.

### A szofiai követ Beogradban

Nesics Ljuba szofiai követ tegnap Beogradba érkezett.

## Bécsben újabb véres zavargásoktól tartanak

### A Heimwehr a betiltás ellenére meg akarja tartani tervezett felvonulását

Bécsből jelentik: Ausztria fővárosában nagy nyugtalansággal tekintenek a vasárnapi események elé. A bécsi községelnök — mint azt már jelentettük —, betiltotta az összes egyenruhás politikai alakulatok felvonulását Bécs utcáin. Ezt a rendeletet közvetlen a Heimwehr alakulatok ellen irányuló intézkedésnek tekintik, mivel a Heimwehr vasárnap a fogadalmi templom előtti téren fel akarta szenteltetni zászlaját és ezzel kapcsolatosan nagy uccai tüntetést terveztek a nacionalista szervezetek.

A Heimwehr természetesen nem nyugodott bele a letiltásba, hanem felebezzel

élt a belügyminiszterhez. A bécsi lapok jelentése szerint, a belügyminiszter jóvá fogja hagyni a betiltó végzést és így a hatóságok meg is akadályozzák az esetleges felvonulást. Steindle, a Heimwehr vezére tegnap kijelentette, hogy ők mindenáron megtartják a tervezett felvonulásukat. A nacionalista szervezeteknek ez a magatartása nagy aggodalommal tölti el Bécs lakosságát, mert ha tényleg megtartják a felvonulást, akkor elkerülhetetlennek látszik a rendőrséggel való összeütközés, ami igen súlyos következményekkel járna.

A Heimwehr tervezett vasárnapi tünte-

tésére válaszul, a köztársasági védőszövetség bejelentette Alsóausztria helytartójának, hogy ők vasárnap nagy tüntető felvonulást fognak tartani Bécs közvetlen közelében. Ez a bejelentés természetesen csak fokozza Bécs lakosságának nyugtalanságát.

## Konfliktus Bulgária és Románia között

Bukarestből jelentik: A román kormány felhivatalos lapja a La Nation Roumaine vezetőhelyen foglalkozik a Románia és Bulgária közötti viszonytal, és megállapítja, hogy az utóbbi időben nagyon megromlott. A viszony kieleződésének főoka az, hogy Bulgáriában üldözik a macedonai románokat. A bolgár hatóságok erőszakos fellépése következtében a macedonai románoknak el kell hagyniok születési helyüket és ki kell vándorolniok Bulgáriából, hogy helyet adjanak a bolgár menekülteknek.

## Hosszu ideig eltart még a jóvátételi szakértők tanácskozása

Párisból jelentik: Owen Young legújabb kompromisszumos javaslata nem elégíti ki sem az angolokat sem a franciákat. Young javaslata szerint havi 153 millió marka lenne a differencia a szövetségesek követelése és a németek által fizetendő összeg között.

Ennek következtében a helyzet meglehetősen tisztázatlan, bár az angol sajtó így is optimisztikusan ítéli meg a helyzetet és bizik benne, hogy végre mégis csak kielégítő eredményhez vezetnek a tárgyalások.

### Jugoszlávia részesedése a német jóvátételből.

Párisból jelentik: A jóvátételi bizottságból eredő értesülések szerint, Jugoszlávia a németek által fizetendő hadikártérítési összegből évenként 360 millió dinárt kapna. Ezt az összeget Németország 37 éven át fizetné Jugoszláviának.

## Teljes napfogyatkozás

Berlinből jelentik: Tegnap az Indiai Océánon teljes napfogyatkozás volt. A napfogyatkozást azonban nem lehetett megfigyelni, mivel az atmoszfériai viszonyok rosszabbak voltak, ezenkívül a legnagyobb területen felhők takarták el a napot.

## Subotica a földmivesbankért

Szuboticáról jelentik: Az itteni gazdák nagy érdeklődéssel kísérik a földmives bank megalakulásáról szóló híreket. Az Agrarna Zajednica tagjai több értekezletet tartottak, amelyek eredményeként azt fogják illetékes helyen kérni, hogy a földmives bank állítson fel fiókot Szuboticán. Az Agrarna Zajednica tagjai erős agitációt fejtenek ki a szuboticiai gazdák körében, hogy minél több részvényt jegyezzenek és úgy biztosítsák a szuboticiai fiókot.

\*\*\*

## Csecsemőotthont és tejkonyhát létesít az Ingyenkenyér Egylet

Vasárnap nagy gyermeknap lesz Noviszádon

A noviszádi Napközi Otthon és Ingyenkenyér Egylet, a minimális városi támogatás mellett, havonként mindössze háromezer dinár segítségével támaszkodva, teljesíti nagyjelentőségű szociális misszióját. Az egészségügyi palotában levő napközi otthonban egész éven át 50 kisgyermek kapott egész napi ellátást, gondos felügyelet alatt, amíg szüleik munkában voltak. A téli hónapokban pedig 120 iskolás gyermek kapott ebédet teljesen ingyen. Mindez természetesen sokszorosan meghaladja azt az összeget, a mit az egyesület a várostól kap.

A napközi otthon mellett most csecsemő otthont és tejkonyhát akar létesíteni az egyesület, ami természetesen óriási összegbe kerül, hiszen csak a tej sterilizáló készülék ötvenezer dinárba kerül. A tejkonyhát már június elején felállítják, míg a csecsemő otthonra csak később kerül a sor, amikor az ehhez szükséges pénz meglesz.

A különböző intézmények fenntartásához

szükséges összeget az egyesület a tagdíjakból és az általa rendezett hangversenyek jövedelméből fedezi. Ez azonban nem elegendő és ezért most vasárnap nagy gyermeknapot rendez az egyesület. Délelőtt 11 órakor az összes noviszádi iskolák tanulói színes felvonulást rendeznek a városon keresztül, amiről a szociálpolitikai minisztérium közegészségügyi osztálya filmfelvételeket is fog készíteni. Ugyancsak filmfelvétel készül a napközi otthonról is. Mind-ezen filmeket, amelyek propaganda jellegűek is lesznek, annak demonstrálása mellett, hogyan kell a gyermekvédelem terén munkálkodni, az egész országban bemutatásra kerülnek.

Vasárnap gyűjtést is rendez az egyesület hölgytagjai segítségével a városban és bizonyosra veszi, hogy Noviszád közönsége szívesen fog adakozni erre az igazán nemes célra.

## Ismét két büntetőtanács fog működni a noviszádi fellebbviteli bíróságon

A második büntetőtanács elnöke dr. Nikolics Richárd eddigi főügyész helyettes lesz

Megírta a Délbácska, hogy dr. Nikolics Richárd főügyész helyettes, fellebbviteli bírósági bírónak neveztek ki. Dr. Nikolics Richárd kinevezése folytán lehetővé vált, hogy a fellebbviteli bíróságnál ismét két büntetőtanács működjön. Marics Rafo fellebbviteli bírósági tanácselnöknek semmitőszéki bírónak való kinevezése óta ugyanis csak egy tanács, dr. Gyurgyev Bosko tanácsa tárgyalta a büntetőügyeket. Egy tanács azonban nem elegendő a nagy anyag elvégzésére és ezért volt szükséges dr. Nikolics Richárdnak, a kiváló büntetőjogásznak fellebbviteli bírónak való kinevezése és így a második büntetőtanács felállításának megvalósítása.

Dr. Nikolics Richárd néhány napon belül elfoglalja állását és akkor megkezdheti a működését a második büntetőtanács is. A két tanács összeállítása a következő: I. büntetőtanács elnöke: dr. Gyurgyev Bosko, a fellebbviteli bíróság alelnöke, tagjai: Trajanovics Bozsidar és dr. Katurics Jovan, II. büntetőtanács elnöke: dr. Nikolics Richárd, tagjai: Sztefanovics Vasziljko és Kosztics Jovan fellebbviteli bírósági bírák.

A második büntetőtanács tulajdonképeni munkáját ez év szeptember 1-én kezdi meg és a szubotocai, szombori és becskeréki bíróságok büntetőügyeit tárgyalja második fokon, míg az első büntetőtanács a noviszádi, panesevoei, belackvai és kikindai törvényszékek büntetőtanácsainak fellebbezési fóruma.

A második tanács azonban már szeptember előtt is fog dolgozni, még pedig valószínűleg e hónap második felétől kezdve, még pedig aként, hogy a szeptember 1-ig kitűzött tárgyalásokat felváltva fogja megtartani az első tanácsal.

## Az Európában egyre terjedő fekete himlő járvány Jugoszláviát nem fenyegeti veszedelemmel

A kötelező himlőoltás eleve kizárja a járvány elterjedését

Az Angliából kiindult és Európa nyugati országaiban mindinkább terjedő fekete himlőjárvány indokolt aggodalommal tölti el az európai országok egészségügyi hatóságait. Londonban többszázra rug a fekete himlőben megbetegedett egyének száma és megbízható jelentések arról számolnak be, hogy a járvány már Franciaország egyes részeire is áttért. Legutóbb közöltük, hogy Brüsszelben is fordult elő himlő megbetegedés és a brüsszeli kórházakban több himlőbeteg kezeltek.

Bécsben az egészségügyi orvosi hatóság kiáltvánnyal fordult a közönséghez és felszólította az osztrák főváros lakosságát, hogy mindenki oltassa be magát fekete himlő ellen. A teljesen díjtalan himlőellenes oltásokat abécési egészségügyi hatósági intézetek végzik.

A külföldi sajtóban olyan hírek terjedtek el, hogy Ljubljánban is fordult elő fekete himlő megbetegedés. A hirt eddig hi-

vatalosan nem erősítették meg, de bizonyára megnyugtató hatással lesz a közönségre az a megbízható forrásból szerzett értesülésünk, hogy

Jugoszláviában a himlőjárványtól tartani egyáltalán nem kell.

Középeurópa egyes részeiben, így nálunk is, évtizedekkel megelőzték a fejlettebb kulturájú nyugati országokat a himlőjárvány elleni védekezés terén. Hogy mást ne említsünk, Angliában az egyéni szabadság megsértésének látnak a kötelező himlőoltást és Ausztriában sincsenek törvények erre, nálunk immár ötven esztendeje minden újszülött gyermeket többször is beoltanak himlő ellen. Szinte elképzelhetetlen, hogy bárki is kicsusszon a beoltás alól, hiszen az elemi iskolába is csak himlőoltási, a középiskolába pedig csak újraoltási bizonyítvánnyal veszik fel a gyermeket.

Nincs kizárva, hogy valaki a külföldről

magával hozza a betegséget, de attól, hogy a betegség nálunk járványszerűen fellépjen, tartani nem kell.

## A csehszlovák köztársaság 1927-ben súlyos helyzetben volt

A csehszlovák agrárpárt kongresszusa Hodzsa Milán a magyar propaganda veszélyéről

Prágából jelentik: A csehszlovák agrárpárt tegnap tartotta kongresszusát, amelynek elnöke Hodzsa Milán dr. volt miniszter fontos nyilatkozatot tett. Beszéde elején rámutatott arra, milyen súlyos helyzetben volt a csehszlovák köztársaság 1927-ben, mert akkor a magyar propaganda különösen erős volt. A legnagyobb szerencsére azonban a szlovák autonomisták beléptek a kormányba és ezzel egyensúlyozták a magyar propagandát. Ugyanakkor végrehajtották a közigazgatási reformot is, amely rendezte a szlovákok és csehek közötti viszonyt és ezzel megszűnt a köztük levő ellentét.

Beszéde végén Hodzsa Milán kijelentette, hogy nagyon szívesen venné a kisebbségekkel való együttműködést és különösen szeretne a magyarokkal megegyezni.

## Hartmann Ferdinánd 17 esztendő bécsi diák bevallotta, hogy meggyilkolta édesapját

Bécsből jelentik: Az esküdtbíróság előtt hétfőn kezdődött meg Hartmann Ferdinánd 17 esztendő bécsi diák gyilkossági bűnperének tárgyalása. A fiatal diákot azzal vádolják, hogy meggyilkolta és kirabolta szüleit. A vádirat szerint a diák züllött életmódot folytatott és a gyilkosság napján pénzt követel szüleitől, akik megtagadták a pénz kiadását, mire a fiu leszúrta szüleit és a lakást kirabolta.

Az első három tárgyaláson a fiu tagadta a vádat. Elmondotta, hogy az iskolában sohasem volt barátja, nem ismerkedett nőkkel, egyetlen szerelmének édesatyját tekintette. Otthon rendkívül elkényeztettek, először festőművészt akartak nevelni belőle, majd diplomatát, de egyik terv sem sikerült, mert már a negyedik gimnáziumban megbukott. Az elnök kérdéseire higgadtan válaszolt, sok frázist használt és általában meglátszott rajta, hogy betanulta a jól átgondolt védekezést.

A szerdai tárgyaláson szenzációs fordulat történt a bűnygyben. A bíróság helyszíni szemlét tartott a meggyilkolt házaspár lakásában és ez alkalommal a teljesen megtört fiatal ember részletes vallomást tett és beismerte, hogy megölte az apját. Elmondotta, hogy hazatérve látta, hogy apja kést rántott anyja ellen, mire kicsavarta a kést apja kezéből és többször a hátába dőfte azt állítja, hogy édesanyját apja szúrta agyon. Azt sem ismerte be, hogy a lakást kirabolta.

— Veszettkutyá üldözése közben agyonlőttek egy diákot Romániában. Bukarestből jelentik: Dorohoi város uccáin egy veszettkutyá több embert megmárt. A rendőrök üldözöbe vették és az uccán több lövést adtak le a kutyára. A lövöldözés következtében az uccákon nagy izgalom támadt, a járőkelők hanyatthomlok rohantak szanaszét. A kutya a kaszárnnyák irányába vette útját és a közönség kiáltására a katonai őrszem is figyelmes lett és fegyverét lekapva többször a kutyára lőtt. A többszörös sortűz megölte a veszedelmes állatot, egy golyó azonban az uccán tartózkodó Stoleru nevű tanítóképző növendékét találta, akit a lövés halálra sebezett.

## Az angol tengerészetiügyi miniszterium titokzatos 40-es számú szobája mérte a döntő csapást a központi hatalmakra

**Az edinburgi egyetem dékánja fejtette meg a németek titkos szikratáviratait a vette rá az Egyesült Államokat a háboruba való belépésre**

Londonból írják: Ebben az évben vonul nyugalmába Sir Alfred Ewing, az edinburgi egyetem dékánja. Ez a 74 éves szelíd arcú, őszhajú tanár a világháború alatt az angol tengerészetiügyi hadvezetőség kém-szervezetének teljhatalmu főnöke volt. Irodáját az angol tengerészetiügyi miniszterium 40. számú szobájába rendezték be s feladata az volt, hogy a központi hatalmak, illetőleg Németország tengeri hadműveleteire vonatkozó és utközben felfogott titkos szikratáviratokat megfejtse. S most már kétség-telenül meg lehet állapítani, hogy Anglia legjelentősebb tengeri győzelmeit Sir Alfred Ewing jelentései alapján érték el. Az azóta fogalommal vált 40. számú szoba íróasztalához futottak be a német tengeri hadvezetőség legfőbb titkai. A doggeri tengeri ütközetet megelőző napon ugyan-csak Sir Ewingon keresztül a németek csataterve az angol tengerészetiügyi vezérkar birtokában volt. Hasonlóképpen fogatta el Ewing tanár a jutlandi tengeri ütközetre

vonatkozó titkos német szikratáviratokat is és a németek nem tudták elképzelni, hogy legfőbb stratégiai titkaik miként jutnak az angol hadvezetőség tudomására.

Sir Alfred Ewingnek legjelentősebb és egyben a központi hatalmakra nézve legvégzetesebb haditette a híres Zimmermann-féle titkos üzenet felfogása és megfejtése volt. Tudvalévőleg Zimmermann titkos szikratáviratban azzal az ajánlattal fordult a mexikói kormányhoz, hogy kössenek szövetséget az Amerikai Egyesült Államok ellen, amely abban az időben még a semleges szerepet játszotta. Alig került Ewing kezébe a távirat szövege, azonnal Lord Balfour akkori miniszterelnökhöz terjesztette fel, aki ugyancsak haladéktalanul Wilsonnal közölte Németország tervét.

Wilson az amerikai sajtóban tette közvé a táviratot és tulajdonképpen ez a távirat tette lehetővé, hogy az Egyesült Államok népei előtt indokolni tudta elhatározását, hogy a szövetséges hatalmak mellé áll.

## Nagy átalakítások a Vojvodina és Eszakszerbia telefonhálózatában

**Megjavítják a telefon és táviró forgalmat**

A noviszádi posta- és táviratigazgatóság a napokban konferenciára hívta össze a telefon és távirat szekciók főnökeit, hogy megbeszéljék, mik volnának a szükséges teendők, a forgalom megjavítása érdekében. A konferencián Nenádovics Velimir, az igazgatóság táviró- és telefontályaának főnöke elnökölt és a megbeszélés az alábbi határozatot hozta:

Noviszádon a földfeletti huzalok nagy megterhelése következtében feltétlenül szükségessé vált kétezer méter földalatti kábel lefektetése, hogy ilymódon fokozzák a telefonforgalom kapacitását. A konferencia megállapodott abban, hogy a munkálatokat rövidesen meg is kezdik. A kábel lefektetése következtében szükségtelenné válik az a telefon és táviró vonal, amely a főpóstáról a Limánon át a vasuti töltéshez vezet. A kábel elkészítése után ezt a vezetékét, mint feleslegesét, leszerelik.

Beográdban a városrendezés terveinek megfelelően fognak újabb kábel vezetékét elhelyezni. Pozsarevácon is annyira túlterhelték a huzalokat, hogy szükségessé vált ezer méter kábel elhelyezése. Sabácon is bővítik a hálózatot mégpedig úgy huzal, mint kábel felszerelésével. Régi panasz a

Bácska és Bánság lakóinál, hogy különösen a felsőbb részekben meglehetősen nehézkes a telefon- és táviróforgalom. Ezért a bácskai Sztarakanizsát a Tiszán keresztül közvetlen összekötik a bánáti Novakanizsával, amivel nagymértékben elősegítik a telefonforgalom zavartalan lebonyolítását a Bácska és Bánát között.

Új telefonvonalat építenek Beograd és Bresko között, amely Szarajevóval fog összeköttetésben állni. A Szmederevo és Velika Plana közötti három vonalat egyesíteni fogják a vasutvonal mentén. Ugyancsak új vonalat létesítenek Kucevo és Golubac között is.

A Vojvodina szempontjából különösen nagyfontossággal bír az a határozat, hogy Noviszád—Oszijek—Zagreb között közvetlen táviróvonalat létesítenek, ami a vojvodinai és horvátországi közgazdasági köröknek régi kívánsága.

A konferencián megállapították végül, hogy az ideai tél nagy hidege ellenére, a telefon és táviróforgalomban alig volt zavar. Ez elsősorban a távirat- és telefontávirók vezetőinek és személyzetének érdeme.

## Indiában, Abesszinában, Hedzsaszban ijesztő a rabszolgakereskedelem

**A fiatal leányok árfolyama száz, a fiuké hatvan angol font**

Londonból jelentik: A Népszövetség két jeruzsálemi delegátusa Moizam és Weisel dr. memorandumot dolgoz ki, az Indiában, Abessziniában és Hedzsaszban ijesztően elhatalmaskodott rabszolgakereskedelemtől.

Az évente eladásra kerülő rabszolgák száma a két delegátus véleménye szerint kétezerrel is többet tesz ki. Jóképű fiatal

leányok „piaci” ára 100 angol font, a fiatal néger ifjak azonban már potom 60 fontért megvásárolhatók. A rabszolgák száma a fentemlített országokban eléri a szabad emberek számát. A memorandum szerint Jemenben mintegy negyvenezer zsidó él rabszolgasorsban.

## Kánikula májusban

\*\*\*

**Tegnap a napos oldalon 41 fok meleget mért a hőmérő**

A hétfőn kezdődő meleg idő tegnap valószínűleg kánikulává változott. A derült égről már a kora reggeli órákban forrón tüzött le a nap, úgy hogy a hőmérő rohamosan emelkedett és a déli órákban

**a napos oldalon 41 fok és az árnyékban 32 fok meleg volt.**

A hőmérséklet azonban egyáltalán nem süllyedt még később sem, mert még délután 4 órákor is 40 fokot mutatott napon, 30 fokot pedig árnyékban a hőmérő. Este nyolc órákor 27 fok volt a hőmérséklet.

A nagy meleg természetesen nagyban emelte a strand ázsíóját, mert ha még 2—3 napig ilyen meleg lesz, akkor az idén már májusban megnyitják a strandot. Erre valószínűleg sor is kerül, mert a meteorológusok megegyező véleménye szerint az idén igen forró nyarunk lesz, amit csak a nyár elején fog néha megzavarni zivatar vagy nyári zápor. Amilyen jó a strandnak a kánikula, annyira káros a terméskilátásokra, mert a szokatlan meleg májusban nagyon visszavetheti a növényzetet fejlődésében.

## Rádió-műsor

Péntek, május 10

Beograd. 11.20 és 11.45: Vizállásjelentés. 12: Pontos időjelzés. 12.10: Gramofónhangverseny. 12.30: Tözsdejelentések. 12.45: Gramofónhangverseny. 13.15: Ujsághírek. 19.30: Grubics Dusán előadása a szövetkezeti életéről. 20.10: Seba Jan cseh-szlovák követ előadása Stefanik Ratiszlávról, az első cseh-szlovák hadügyminiszterről. 20.45: A rádió-kvartett hangversenye. 21.40: Ujsághírek. 21.55: Sanzon-est. Közreműködik Jessica Paula operaénekesnő és Koszics Darinka zongoraművész.

Zagreb. 13.15: Gramofónzene. 17.15: Délutáni hangverseny. 20.35: Dal- és ária-est 22: Könnyű esti zene.

Bécs. 11: Délelőtti zene. 16: Délutáni hangverseny. 17.40: Zeneakadémia. 20.00: Részletek a modern operettekől.

Budapest. 9.15: A rádió házitriójának hangversenye. 12: Déli harangszó. 12.05: Pertis Jenő és cigányzenekarának hangversenye. 13: Pontos időjelzés. 14.30: Hírek. 16.45: Pontos időjelzés. 17.40: Operettrészletek. 21: Hangverseny. 23.30: Rigó Jancsi és cigányzenekarának hangversenye.

Kassa. 12: Déli hangverseny. 12.15: A szalózenekar hangversenye. 17.10: Szórakoztató zene. 20: Esti harangszó. 20.50: A házzenekar hangversenye.

Berlin. 17: Délutáni hangverseny. 18.10: Felolvasás: Beryllium egy új fém, mely könnyebb, mint az acél. 20.30: Edmund Eisler zenekari hangversenye.

München. 11.20: Gramofónhangverseny. 12.55: Déli hangverseny. 16.30: Kamarazene. 20.30: Oscar Wilde: „Egy florenci tragédia” hangjáték. 21.05: A házzenekar hangversenye.

Prága. 11.15: Gramofónhangverseny. 13: Déli hangverseny. 16.25: Kamarazene. 19.05: Népdalok. 20: J. Hilbert: „Ihr Glück” c. hangjátékának közvetítése. 22.20: Szórakoztató zene.

— Afgán bandák betörték szovjetorszag területre. Moszkvából jelentik: A Tass iroda közlése szerint az afgán határon négy banda tört be szovjetorszag területre, ahol fosztogattak és raboltak. Három bandát tűzserégi osztagok szétszórtak, a negyedik visszavonult. A bandák elfogott tagjainak kijelentései szerint Ibrahim Bek bandafőnök vezetése alatt egy másik banda szintén betörésre készül. A katonai hatóságok megtették a megfelelő ellenintézkedéseket.

# Megkezdődtek a jubileumi ünnepségek Romániában

## Jugoszláv delegáció az ünnepségeken

Beográdból jelentik: Nagyrománia megalakításának tizedik évfordulója alkalmából rendezendő ünnepségeken Jugoszlávia külön katonai küldöttséggel képviselteti magát. Hadzsics Szteván tábornok hadügyminiszter a küldöttségbe Milovanovics Milán tábornokot, a vezérkar főnökét, Márics Lyubomir tábornokot, a vezérkari főnök helyettesét és Zsivkovics Dimitrije vezérkari ezredest nevezte ki. A katonai delegáció 15-én utazik Romániába.

### A bukaresti ünnepségek.

Bukarestből jelentik: Tegnap délelőtt kezdődtek meg Romániában az ünnepségek Nagyrománia megalapításának tizedik évfordulója alkalmából. Ez az évforduló ugyan már tavaly volt, de az akkori zavaros és rendezetlen politikai viszonyok miatt ez év májusára halasztották. Az ünnepségek, amelyek tegnap kezdődtek, május 22-ig tartanak.

Az ünnep legkiemelkedőbb napja a mai lesz Bukarestben, miután május 10-én volt Románia függetlenségének kikiáltása. Május 20-án Gyulafehérváron tartják meg az egyesülési ünnepet, mivel ott mondották ki Erdély csatlakozását Romániához és ott koronázták meg Ferdinánd királyt Nagyrománia királyává.

Tegnap délelőtt avatták fel a háboru

## A román parasztek elégedetlenek a mai kormánnyal

Londonból jelentik: A Daily Mail az alábbi bukaresti tudósítást közli: Dr. Maniu kormányának nem sikerült a múlt rezsím összes hibáit jóvátenni, ami különösen a parasztság körében keltett nagy elégedetlenséget, mert szilárdan bíztak az új kormány sikerében. Feltűnő jelenség, hogy a parasztek nagyszámban hagyják el Maniu táborát, mert a hat hónapja uralmon levő kormány nagy ígéreteiből semmi határozott programot nem valósított meg és nem tudta keresztülvinni az állami közigazgatás újjászervezését sem. Általános a vélemény, hogy a kormány munkájában leküzdhetetlen és váralan akadályokba ütközött, amelyek meggátolják a múlt rezsím elleni harc idejében tett ígéret teljesítését.

Egészen bizonyos azonban az is, hogy Maniu tehetetlensége miatt nem tudja a helyzetet megjavítani, pedig erre nagy szükség volna. A legtöbb állami hivatalban még

hősi halottainak siremlékét Marasesztin. Reggel hat órakor különvonatokon utaztak az ünnepségek résztvevői a maraseszti harctérre, ahol nagy mauzoleumot emeltek, amelyben kétezer román katona csontváza porlik. Marasesztinél volt a románok egyik legvéresebb ütközete a németekkel a világháború során.

A tegnapi ünnepségen a kis Mihály király kivételével az egész királyi család megjelent, azonkívül ott voltak a diplomáciai kar, a régenstanács, a kormány, a parlament, Jugoszlávia, Csehszlovákia, Lengyelország és Franciaország delegátusai, továbbá az amerikai románok 270 tagú küldöttsége. A siremlék felavatása után nagy katonai díszmenet volt.

Bukarest már tegnap ünnepi köntöst öltött. A várost fellobogózták és a sokezer vidéki különösen mozgalmas képet ad a román fővárosnak.

### Új román rendjel

A parlament és a szenátus törvényt szavazott meg, amelynek értelmében új rendjelet alapítottak és ezt Ferdinánd királyról nevezték el. Az új rendjelet azok kapják, akik különös érdemeket szereztek Románia egyesítése ügyében. Az új rendjelet mindössze 120 személy kaphatja.

mindig olyan tisztviselők vannak, akik hívei és imádói voltak az elmúlt rezsimnek és így megakadályozzák az új kormány eredményes munkásságát. Maniu az állami közigazgatás újjászervezésén kívül a régenstanács összeállítását szeretné megváltoztatni. E terv szerint megszűnnének a régenstanács tagjai lenni azok, akik még ma is szimpatizálnak a liberális párttal és összeköttetésben állnak vele.

Mindezek felül a román közvéleményt még mindig foglalkoztatja Károly volt trónörökös visszatérése, aki ez esetben még a régenstanácsban is helyet kapna. Ez egyáltalán nem jelentené Mihály király detronizálását, hanem csak bizonyos változásokat a legfőbb állami igazgatásban. Romániában úgy tudják, hogy Mária anyakirálynő állandó összeköttetésben áll Károlyval és rendszeresen értesíti őt a Romániában történő eseményekről.

## Amerikai nábobok élete a hawaii földi paradicsomban

Honolulu, április (A Délbácska alkalmi levelezőjétől). Igen, itt élnek ezek az alkalmi turisták, Amerika leggazdagabb, leghatalmasabb emberei, asszonyai hallgatják a megejtő éneket, miközben szemük odatapad a táncosok finom körvonalaire, amelyek a „hula“ nevű tánc ritmusára mozognak. A hula ezelőtt a hawaiiak vallási tánc volt, de még most is megvan a maga misztikus szépsége, ahogy itt táncolják a pálmakertben, míg kint a szellő zizeg a hatalmas fák lombjain és idehallatszik a parti homokon megtörő hullám zúgása.

Az éjszaka leszállt Hawayra, a bűbájos

trópusi éjszaka. A „Déli Kereszt“-csillag, a déli földgömbnek ez a ragyogó büszkesége már régen lebukott a horizont alatt és a „Gyémánt-fejre“, Honolulu kialudt vulkánjára a hold ráveti ezüstös sugarait, amelyek végigreszketnek a táncosok kare su formáin. A muzsika sir, sóhajtozik, epekedik. A táncosnő jobbra-balra hajlik a zene ütemére és a fehér virág élesen válik ki fekete hajából. Olyan ez a sötét jelenség, mintha fekete köntös libegne testén és csak a ritmikus fordulatoknál villan meg egyszerű fehéren a lány kicsi kezecskéje. Hogy mennyi szépség, hangulat, lenyűgöző báj árad ki ebből a táncból, ki tudná meg-

mondani?

Ezek a boldog emberek estéről-estére itt ülnek Waikiki Beach-ben és a boldog meglepedés sugárzik le róluk, mintha sajnálnák azt, aki nem lehet itt, akinek a pénzért és hatalomért küzdenie kell messze idegen városokban. A Hotel Royal bizony nem közönséges emberek számára való. Egy szoba naponta tíz dollárba kerül és egy háromszobás lakosztályért hetvenöt dollárt kérnek. A reggelit a nyílt terrasszon szolgálják fel, amelynek a neve a sziget nyelven „lanai“. Mindenki fürdőruhában jelenik meg a terrasszon, száraz, vagy nedves uszókostümben, mert az ember óraszámra ülhet vizes ruhában, anélkül, hogy a meghülés veszedelmének tenné ki magát.

Akár a Royalban, akár a valamivel szerényebb vendéglőben étkeznek is az ember, az étel sorja mindig ugyanaz. Kezdődik egy illatos „papjával“, — ez egy finomabb fajta dinnye, — azután egy szelet ananászt szolgálnak fel, majd sonkát tojással, hozzá piritott kenyeret adnak „poha“-jammel. A pohá emlékeztet az eperre, ízében is, formájában is. Végül egy „poi coctail“ következik: ez a poi egy eredeti hawaii készítmény, amelyet az ember az ujjával vesz a szájába és első kóstolóra rettenetes az íze.

Napirend szerint következik ezután a napfürdő a parti homokon és a sokféle fürdőmóka. Waikiki-ben az uszás igazán csodálatos gyönyörűség. Az ember egy mérföldnyire mehet a tengerbe és a víz legfeljebb a válláig ér. A fenék valósággal bársenyos homok. Órákosszat ringattatja magát az ember a vizen, anélkül, hogy a legkisebb fáradságot is érezné, ráfekhetik a hullámokra, amelyek úgy ringatják, mint az anya a bölcsőben heverő gyermekét.

Délfelé erősen megélenkül a strandélet. A vízben nyüzsögnek az emberek, a parton a hölgyek elragadó kimonókban a legdivatosabb napernyőkkel sétálnak. Egy Orcha nevű fiatalember, a strand legnépszerűbb alakja, hawaii nyelvre tanítja a fiatal hölgyeket, mindenki mulat rajta, mert pompás és ötletes megjegyzésekkel fűszerezi a beszélgetést.

Déli egy órakor szolgálják fel a nyílt terrasszon a lunch-öt. A közönség uszókostümben lát az evéshez. Hawayi rákok, teknősbékaszelet, gyümölcs, fagyalt a leggyakoribb fogások. Utána megkezdődik a társalgási élet a strandon. Urak és hölgyek kisebb csoportokba verődve, a hatalmas, széles napernyők alatt beszélgetnek, vagy megcsodálnak egy-egy benszülött szépséget, aki fürdőkostümben táncolja a hulat, vagy odaadó csendben hallgatják egy benszülött fiu muzsikáját. A társaság különben kitűnően ismeri egymást. Itt egy ünnepelt brazil uszóbajnok tűnik fel, aki valóságos atléta jelenség, amott Newyork egyik leggazdagabb bankárja sétálgat, odább kaliforniai milliomosok élvezik a strandélet szépségeit.

Délután négy órakor megindul az evés. Hawayi csónakokban, jellegzetes canoesonakokban csapdossák az evezőt a fiúk, kare su, kivájt hajócskáiban, amelyekben őseik évezredekkel ezelőtt ezekre a partokra vetődtek. Csónakázás persze megint csak uszódreszben. S ha messze a tengerről az ember szeme végig siklik a Hotel Royalon, anapsütötte homokon, a virágos fákon, szinte az az érzésünk, hogy az elveszett paradicsom elevenedett meg új életre.

Délután öt órakor üres a strand. Ilyenkor már teáznak a hawaii vendégek a másik terrasszon, szemben a virágos trópusi kerttel, majd egy kicsit ledőlnek ebéd előtt. Hat órakor kezdődik a diner. A legizlete-

APOLLO május 10-11-12-én

**Cirkuszhercegnő**

HILDA ROSCH és HARRY LIEDTKE a főszerepben

Kálmán Imre világhírű operettje:

sebb ételeket szolgálják fel: orosz kaviárt, pulyka- vagy fácánpecsenyét, friss epreket és egy különös csemegét, amelynek a neve „hawaii lány“. Ez a desszert egy csokoládé színű jeges krém, benne cukrozott cseresznyével, a körítése friss ananász és banán. Az estebéd után megindul a tánc, a hatalmas, széles csarnokban, a pálmakertek körül és a messziről jött hölgyvendégeknek van alkalmuk, hogy pazar szépségű ruháikat csillogtassák. Ha az ember nem táncol, hallgathat „klasszikus“ hawaii muzsikát. Minden este koncerteznek a fehérbe öltözött hawaii muzikusok, akik virágkoszorúval díszítik nyakukat, vagy ha tetszik, meghallgathatjuk a hawaii „zenei játékokat“, amelyeken Hawaii régen porrá vált királyai és királynői találtak meg gyönyörűségüket...

## HIREK

1929. május 10. Péntek

Rom. kat.: Antonin. Protestáns: Armin. Gör. kel.: (ápr. 27.) Simon. A nap kel 4 óra 16 perckor, nyugszik 6 óra 53 perckor.

**Időjárás:** Tegnap az egész ország területén derült és igen meleg idő volt.

**Időjárás:** Egyelőre zivatarok várhatók, később változékony idő északnyugati szelekkel, hősüllyedéssel és esőkkel.

— Május hó 19-én szentelik püspökké Breuer István preláts kanonokot. Budapestről jelentik: Serédi Jusztinián dr. bíboros hercegprímás május 19-én, pünkösd vasárnapján délelőtt 9 órakor, az esztergomi főszékesegyházban dr. Breuer István preláts kanonok szeminárium rektort püspökké szenteli. A szertartásnál Glattfelder Gyula csanádi és Hanauer A. István váci megyéspüspökök segítkeznek.

— A karavukovói önkéntes Tüzoltó Egyesület majálisa. A karavukovói önkéntes Tüzoltó Egyesület vasárnap rendezte idején nagy tüzoltó majálisát a karavukovói erdőben. A majális reggel 8 órakor istentisztelet vezet be, majd menetben kivonulnak az erdőbe a tüzoltózenekar hangjai mellett. Négy órakor tánc, este 7 órakor pedig az Eckert-féle vendéglő helyiségeiben folytatódik a mulatság.

— A Habimah zsidó színház négy előadást rendez Noviszádon. Az elmúlt esztendőben nagy sikerrel vendégszerepelt Habimah zsidó színház újból ellátogat Noviszádra. A kiváló együttes négy előadást rendez május 15., 16., 18. és 19-én. Jegyek elővételben a Szlavia könyvkereskedésben és a Lipkovic-trafficban kaphatók.

— **Rádióamatőrök figyelmébe!** A Képes Vasárnap, amely részletes európai rádió-programmal jelenik meg, kedves ujjtással lepte meg olvasóit. Mindazok, akik postaltalványon beküldik egy évre szóló előfizetésüket (240 dinár) teljesen ingyen kapnak egy 120 dinár értékű Valvo normál-lámpát, vagyis félévig ingyen kapják a népszerű illusztrált társadalmi és rádióhetilapot, a Képes Vasárnapot. Ne késlekedjék ön se, hanem ragadja meg a kedvező alkalmat és előfizetését még ma küldje be a Képes Vasárnap kiadóhivatalába Szubotica, Senoe ulica 12 szám.

— A szubotikai törvényszék elnökének temetése. Dr. Pavlovics Sztevant, a szubotikai törvényszék elnökét tegnap délután temették el nagy részvét mellett Szuboticián. A noviszádi feljebbviteli bíróságot a temetésen dr. Pavlovics Toma feljebbviteli bírósági tanácselnök képviselte.

— **Cserepov Alexander, a moszkvai színház művészeinek vendégjátéka Noviszádon.** Holnap este fél 9 órakor Cserepov Alexander, a moszkvai hudozsasztveni színház művésze hangversenyt rendez a Szloboda-szálló nagytermében. Jegyek elővételben a Szlavia könyvkereskedésben.

# A június 8-iki népszámlálás ügyében tegnap konferencia volt a városházán

Mindenkit fel kell venni, aki június 8-án Noviszádon tartózkodik

A noviszádi városházán tegnap délelőtt konferencia volt dr. Kosztics Lázár szubotikai egyetemi tanár részvételével és ez alkalommal részletesen megbeszéltek a június 8-iki népszámlálás technikai előkészületeit. Elsősorban megbeszéltek az összeíró blankettákat, amelyeket azonnal nyomdába adnak, hogy még e héten elkészüljenek. A népszámlálás alkalmával lesz egyéni összeíró lap, családi (házközösségi) összeíró lap, amelyeket a feleknek kell kitölteni és

ellenőrzési iv, amelyet az összeíró közegek állítanak ki. Miután azonban a város lakosságának tekintélyes része nem tudja pontosan kiállítani az összeíró íveket, az összeírók utasítást fognak kapni, hogy ahol a fél nem tudja, ők állítsák ki a lapokat.

Miután a mostani népszámlálás főcélja az, hogy Noviszád ötvenezer lakost mutasson fel, mindenkit, aki június 8-án Noviszádon tartózkodik, fel kell venni az összeírásba.

A magyar anyanyelvű fiú és leánygyermek beiratása az elemi iskola I. osztályába.

A magyar anyanyelvű fiú és leánygyermek beiratása az I. osztályba, akik 1929 szeptember hó 1-ig hatodik életévüket betöltik, május hó 1-én kezdődött és május hó 15-ig tart.

A fiúk a beltéri iskolában (Trg Oszlobodjenja) iratkoznak d. e. 9—11-ig, a lányok a zárdában (Njegoseva-uca) délelőtt 11—12-ig.

A beiratásnál a tanuló keresztlevelét kell bemutatni.

Azok a szülők, akik gyermekeiket a jelzett időben (május 1-től 15-ig) nem iratják be, büntetésben részesülnek.

**Ne felejtse el, hogy az V. osztály főhuzása május 11-től június 6-ig tart. Szerencse sorsjegyet vegye, vagy postán rendelje meg Bristolnál, Noviszád, Željeznicka ulica 27.**

— Amikor az állomásfőnök saját kezűleg lopkodja a vasuti szállítmányokat. Bukarestből jelentik: A bazargici állomáson megejtett rovancsolás alkalmával megállapították, hogy az állomásfőnök több mint egymillió lejt sikkasztott. A sikkasztást úgy követte el, hogy az áruszállítmányokat megdézsmálta és az árut eladta. A károsultak kívánságára azonban jegyzőkönyvet vett fel és ilymódon az eltűnt árukért az államvasutaknak kellett kártérítést fizetni. A vizsgálat megállapította, hogy az állomásfőnök üzérkedését egy vasuti ellenőr is támogatta, aki jutalékot kapott a főnöktől. Az ellenőr a vizsgálat lefolytatása közben megszökött és most keresik.

— **Drágics Bránko ügye.** A gyurgyevói csendőrség ez év januárjában az államvédelmi törvénybe ütköző esekelmény vádja miatt letartóztatta Drágics Bránko gyurgyevói droguristát, aki azóta a noviszádi ügyészség fogságában van. Dr. Papricsics Milán vizsgálóbíró tegnap határozatot hozott, amellyel megszüntette Drágics vizsgálati fogságát. Az ügyészség azonban a vádtanácsához felebbezett a vizsgálóbíró határozata ellen és így Drágics nem hagyhatja el a fogságot mindaddig amíg a vádtanács nem hozza meg döntését.

— **Pofozkodás a Moszkva előtt.** Beogradból jelentik: Tegnap délután fél 2 órakor a Balkanszka utcában dr. Piskulics Zvonimir szubotikai ügyvéd arcul ütötte Schütz Alekszandert. A pofonból parázs botrány keletkezett, amelynek egy csendőr vetett véget, aki mindkettőt előállította a rendőrségre. Itt Piskulics Zvonimir dr. csak annyit mondott, hogy neki volt oka Schützt pofonütöni. A rendőrségen mindkettőt pénzbírsággal sújtották és azután elboesájtották őket.

— **József főherceg Bulgáriában.** Szofiából jelentik: József főherceg tegnap Szofiába érkezett, ahol a pályaudvaron nemeskéri Kiss magyar követ fogadta. József főherceg a szofiai magyar követség palotájában szállt meg. A lapok jelentése szerint a főherceg tog Bulgáriában maradni, hogy a gazdasági életet tanulmányozza.

— **Fekete himlő Belgiumban.** Brüsszeli jelentések szerint több belgiumi kórházban fekete himlő megbetegedések fordultak elő. Az egészségügyi hatóságok megtették a szükséges intézkedéseket a járvány elhárítására.

— A hordókat ezentul minden második évben kell hitelesíteni. A mértékek és ürmértékek hitelesítéséről szóló új törvény értelmében, amely ez év januárjában lépett életbe, ezentul a használatban levő összes hordókat, minden második évben hitelesíteni kell a hordójelző hivatalban.

— **Megmérgezték egy lakodalom összes vendégeit.** Párisból jelentik: Nantesben egy lakodalmon mérgezett ételeket találtak fel, amelyekből 80 ember megbetegedett. Az idejében jött orvosi segély következtében azonban a menyasszony apja kivételével, aki meghalt az összes megmérgezetteket megmentették.

— **Budapestre érkezett Stein Aurél világhírű ázsiai kutató.** Budapestre jelentik: Stein Aurél, a világhírű magyar származású ázsiai kutató Budapestre érkezett. Stein Aurél az utóbbi hónapokban nagy szabású keleti kutatásokat folytatott és ennek a munkájának eredményéről ősszel számol be az angol szakkörök előtt. Addig azt akarja, hogy felfedezéséből semmi se kerüljön nyilvánosságra. Stein kijelentette, hogy ősszel valószínűleg újból Budapestre jön és az Akadémia meghívására előadást tart. Az ősz végén azután megint hosszú indiai utra indul, egy expedíció élén.

— **Veszedelemes vasuti tolvajok garázdálkodtak egy csehszlovákiai határállomáson.** Prágából jelentik: A hétfőről keddre virradó éjjel ismeretlen tettesek a Királyháza állomáson kirabolták az ott veszteglő személyvonat postakocsiját. Harminc postacsomagból mintegy másfél millió cseh koronát raboltak el. A tolvajok nyoma Románia felé vezet. Közvetlen a rablás felfedezése után nem messze Királyházától egy férfi holttestére bukkantak és a vizsgálat kétséget kizáróan megállapította, hogy az illető gyilkosságnak lett az áldozata. A rendőrség most abban az irányban nyomoz, vane valami összefüggés a vasuti rablás és gyilkosság között.

**PAPP sorsjegge aranyat KAP**

### A külföld humora

#### Olesóság

Vevő: Disznóság! A lapok azt írják, hogy minden olesóbb lett!

Kofa: Az lehet nagysága, de mi erre felé nem olvassuk a lapokat!

#### Kissé nyugtalan

Statisztikus: A rabok mind megelégedettnek látszanak, kivéve azt, akivel utóljára beszéltem.

Börtönigazgató: James Jinkset gondolja. Igen egy kicsit nyugtalan. Holnap akasztják és ártatlannak tartja magát.



## Bortermésünk válsága

**A bácskai tartomány múlt évi termésének fele még a termelők pincéiben van**

Bortermelésünk válsága élénken foglalkoztatja nemcsak közgazdasági életünk vezető tényezőit, hanem a sajtót is. Az elmúlt három év alatt olyan pangás mutatkozott a borkereskedelemben, hogy hihetetlen mennyiségű bor raktározódott el a termelőknél, ami természetesen kártékonyan érezte hatását a borárak kialakulásánál úgy, hogy legjobb boraink ára is mélyen a világ paritás alatt van. A mai tényleges helyzet az, hogy a múlt évi termés még majdnem teljes egészében a termelők pincéiben van.

### A bácskai bortermelés

A bácskai bortermelés elég tekintélyes helyet foglal el, mert az ország 198.355 hektár szőlője közül 13.018 hektár a bácskai tartomány területén van. E tekintetben főleg a baranyai és északbácskai (Szubotica környéke) területek jönnek tekintetbe.

A bácskai tartományban a szőlők mai helyzete a következő: a szőlők nagyrészt a télen betakarják, ami azonban nem volt betakarva, annak 90 százaléka elpusztult, de még a betakart szőlőkben is tetemes károkat okozott a fagy. Általában megállapítható, hogy a bácskai tartományban az elmúlt télen a szőlő 25 százaléka elpusztult.

A múlt évi szüret 65.000 hektoliteres termést hozott a Bácskában, amiből még mindig 300 vagon van a termelők pincéiben, tehát a termés fele. Ha tekintetbe vesszük, hogy 1927-1928. gazdasági évben az itteni bor átlagos ára 4-5 dinár, az 1928-1929. évben azonban csak 3-4 dinár, könnyen megállapítható, hogy milyen károsodás érte a szőlősgazdákat. A kár azonban még nagyobb, ha tekintetbe vesszük, hogy milyen nagy holt tőke fekszik a pincékben.

A belföldi borfogyasztás is erősen csökken, részben a nagy gazdasági krízis következményeként jelentkező általános pénzhiány, részben a nagy fogyasztási adók miatt.

A bortermelés krízisének új bortörvény hozásával kellene elsősorban segíteni. Ezenkívül a bortermelő szövetkezetek felállításával kellene a termelők segítségére menni. Ezen szövetkezeteknek kizárólag standard árut kellene árusítani, hogy felvehessék a versenyt a külföldi borral. Szükséges lenne azonban a bortermelőket a helyes és szakszerű termelésre is kioktatni. Ismeretes, hogy nálunk 4-6 héttel előbb érik be a csemegeszőlő mint a szomszéd államokban, ezért meg kellene szervezni a szőlőkivitel, ami lehetővé tenné sok száz vagon szőlőnek a külföldre való szállítását. Végül azokat a szőlőket, amelyek nem hoznak nemes termést, ki kellene vágatni és helyükbe gyümölcsösöket telepíteni, mert ezt nagyon jól el lehetne helyezni a külföldi piacokon.

A munkásbiztosító pénze a városi takarékbankban. A noviszádi munkásbiztosító pénztár tegnap este megtartott igazgatósági ülésén úgy határozott, hogy pénztét egyelőre kizárólag a városi takarékpénztárban fogja elhelyezni.

Az utóbbi napok időjárása igen kedvező volt a vetésekre. Az elmúlt napok időjárásának a vetésekre gyakorolt hatásáról gazda körökben úgy nyilatkoztak, hogy a mostani időjárás igen kedvező a vetéseknél. Nagyon nagy szükség volt a csapadékra és az elmúlt napok ezt a szükséges esőzést meg is hozták. A mostani időjárás nagyon jó a vetések szempontjából, de fontos, hogy a meleg ne váljék kánikulai meleggé, mert ez megint csak rendkívül káros volna.

A szombori tőzsde forgalma 1928-ban. Szomborból jelentik: A szombori tőzsde forgalma az 1928. évben 2.477.691 métermázsra volt 661.587.035 dinár értékben, míg 1927-ben a forgalom csak kevéssel haladta túl az egy millió métermázsát kb. 250 millió dinár érték mellett. Ez a nagy forgalomnövekedés főképp abban leli magyarázatát, hogy a kereskedelem a nagy szárazság miatt sietett évi szükségletét beszerezni, másrészt azonban bizonyos, hogy a szombori tőzsde iránti

fokozatos bizalomnak is jele. A forgalom úgy a mennyiséget, mint az értéket tekintve, legnagyobb volt augusztusban, legkisebb pedig januárban. Legnagyobb volt a forgalom a tengeriben (csaknem 1 millió 335 ezer mázsa, 350 és fél millió dinár értékben) és búzában (915 ezer mázsa, 250 és fél millió dinár érték), azután őrlemények, zab, árpa, burgonya, bab, széna, répa stb.-ben. — Expertiz az elmúlt évben 199 esetben volt csak, ami lényeges csökkenés az előző évekkel szemben. Oka ennek az, hogy a szakértői eljárás költségeinek nagysága miatt a kereskedők nem merik megkockáztatni a rosszabb minőségű áru szállítását, mert az esetleg az utra elvihető nyereséget sokszorosan meghaladják az esetleges szakértői bizottság költségei. — A tőzsde választott bírósága elé vitt ügyek száma is állandóan emelkedőben van s ez az emelkedés is a tőzsdebíró iránti fokozódó bizalom jele. Az elmúlt évben 326 keresetet adtak be a tőzsdebíróhoz az előző évi 720-al szemben.



## Vasárnap egy első és három másodosztályu bajnoki mérkőzés kerül eldöntésre a noviszádi kerületben

Kéthetes szünet után, vasárnap teljes gőzerővel folytatódnak a kerületben a bajnoki mérkőzések. A pravoszláv husvéti ünnepek során lefolyt meglehetősen erős küzdelmek minden bizonynal előnyös hatást gyakoroltak a csapatok kondíciójára. A két napos ünnepet az egyesületek — nagyon helyesen — erős mérkőzések megrendezésére használták fel és ugyszólván egyetlen csapat sem pihent a vasárnapi és hétfői ünnepen.

Az elsőosztályu bajnokságban mindössze öt mérkőzés vár még lejátszásra és így a bajnoki kampány befejezéséig, vasárnaponként már csak egy-egy mérkőzés kerül eldöntésre. Az eredeti sorsolás szerint vasárnap a Vojvodina—Mácsva kerülne eldöntésre. Minthogy azonban a május 24-iki államünnep és a 26-iki vasárnap, a mitrovicai Gradjanszkinak három napon belül kétszer kellene Noviszádra utaznia, a 12-iki Vojvodina—Mácsva mérkőzést felcserezték a 24-iki Rádnicski—Gradjanszki mérkőzésre és így holnapután a mitrovicai Gra-

djanszki mérkőzik Noviszádon a Rádnicskival. A mérkőzés a Rádnicski pályán kerül eldöntésre.

A második osztályban a kamenicai Rádnicski—Gradjanszki, a PAK—TTC és a mitrovicai Trgovacszi—Rudár mérkőzések kerülnek eldöntésre. A kamenicai Rádnicski pályakérdése mindeztideig nem nyert elintéztést és így a mérkőzést valószínűleg Petrovaradinban rendezik. A petrovaradini Gradjanszki — mint megirtuk — kitűnő talaju új pályát kapott a várostól, de nagy kérdés, hogy a pálya felszerelése és hitéltése megtörténhet-e vasárnapig, hogy a mérkőzést már az új pályán játszassák le.

A noviszádi Postások mérkőzése a Temerini T. C.-bal, a másodosztályu egyik legjelentősebb küzdelme lesz. A mérkőzés délelőtt kerül eldöntésre, de azért egészen bizonyos, hogy rekordszámú közönség drukkolja végig, a második osztály két vezetőcsapatának küzdelmét. A szerémségi csoportban a vrdniki Rudár Mitrovicán mérkőzik, az ottani Trgovacszkival.

## Tömeges nevezések az országos asztali tennisz bajnokságokra

A Juda Makkabi rendezésében holnap kezdődnek a küzdelmek az asztali tennisz országos bajnokságáért. A verseny iránt óriási érdeklődés nyilvánul és az ország különböző részeiből tömegesen érkeznek a nevezések. Az eddig benevezettek közül Zagreb, Szubotica, Szombor, Beeskerek és természetesen Noviszád versenyzői számíthatnak előkelő helyezésekre.

A verseny, mint már közöltük, holnap

**Bíróküldés a vasárnapi mérkőzésekre.** Rádnicski—Gradjanszki: Zsivánovics (Beograd), Rádnicski—Gradjanszki: Fehér, PAK—TTC: Nikolics, Trgovacszi—Rudár: Sneff  
**Dulcis, kontra Topola.** Érdekes és lényegében nagyon bonyolult ügy vár elintézésre a szubotica alszövetség intézőbizottságára. A Dulcis múlt hó 20-án játszotta Geist nevű játékosát a Topola elleni bajnoki mérkőzésen, míg Geist igazolását a VSC részére csak 21-én közölte a hivata-

délután 3 órakor kezdődik, amikor is a selejtező küzdelmek kerülnek lebonyolításra. Vasárnap délelőtt 10 órai kezdettel az előmérkőzéseket tartják meg és délután 3 órakor kerül a sor a döntőkre. A győzteseket értékes éremdíjazással jutalmazzák. A versenyeket az Olimpia nagytermében tartják meg 10 dináros állandó belépésre jogosító belépti díj ellenében. Diákjegy 5 dinár.

los lap. A Dulcis azt vitatja, hogy Geist már 15-én visszavonta igazolását a VSC-től, míg Topola azon az állásponton van, hogy Geist nem játszhatott volna, annál is inkább, mert a visszavonást a Dulcis csak 21-én iratta vele alá. Topola hajlandó állítását bizonyítani és azt állítja, hogy Szegedinszki a Dulcis levelét csak 22-én kapta kézhez. A vizsgálatban valószínűleg a postabélyegek megvizsgálása lesz a döntő.

## Budapest:

**Ferencváros—Sabaria 6:0 (2:0).** A Ferencváros tizenöt ezer néző előtt fölényesen megnyerte a mérkőzést. A Ferencváros már az első félidőben is ugyszólván egy kapura játszott, a második félidőben pedig teljesen visszaesett a Sabaria. A mérkőzés leg-szebb gólját Takács II. kapásból fordulásból lött gólja. A bajnokságban most 62:17 gólaránnyal a Ferencváros vezet, a Hungária 60:17 gólarányával szemben.

**Ferencváros b—Hungária b 4:2 (2:1).** A győzelemmel a Ferencváros megnyerte a szövetségi serleget.

## Bécs:

Hertha—Vienna 5:4 (4).

Admira—Wacker 2:1.

Austria—Slovan 3:1 (2:0).

## Prága:

A prágai Spárta és Slavia tegnap 1:1 arányban eldöntetlenül játszott.

**Tennisz.** A Davis Cupben Magyarország 2:1 arányban győzött Norvégia ellen.

## TŐZSDE

## ZARLATOK

1929. május 9. Csütörtök.

## BEOGRADI TŐZSDE

London 276.46—275.66, Páris 223.33—221.33, Newyork 56.88—56.68, Genf—Zürich 1097.40—1094.40, Milánó—Trieszt 299.08—297.08, Prága 168.73—167.93, Berlin 13.5125—13.4825, Bécs 8.0095—7.9795, Budapest 9.9312—9.9012.

Allampapírok: 7%-os kölesön 86.25—84.50, 4%-os agrárkötvény 53—52. Hadikár-pótlási kötvény prompt 410.50—410, május 31-ére 413.50—413. Nemzeti Bank 7500.

## Titulescu Berlinben



Megirtuk, hogy Titulescu volt román külügyminiszter tegnapelőtt kihallgatáson jelent meg Hindenburg előtt. Képünk Ti-

tulescut ábrázolja felesége és a berlini román követ családjá körében.

## BEOGRADI TERMÉNYÁRAK

Buza Száva uszály 78—79, 3—4% prompt 233—233. Buza Vrsac 79—80, 2% prompt 239—239. Buza Pozsarevac 79—80, 3—4% 240—240. Tengeri paritás Vrsac 248 248. Irányzat: Változatlan.

A külföldi tőzsdék ünnep miatt zárva.

\*\*\*

— Elpusztult a ljubicsevoi ménés egy-milliókétszáz ezer dináros lova. A ljubicse-voi ménésben érelmeszesedés következtében elpusztult a „Dragon” nevű tenyészmen amelyet a földművelésügyi miniszterium 1.200.000 dinárért vásárolt. A mén megbetegedéséről néhány héttel ezelőtt értesíték a földművelésügyi miniszteriumot, amely azonnal három neves állatorvost küldött Ljubicsevo-ra, de ezek sem tudták meg-menteni a drága lovat.

Pókháló *Regény* Irta Csathó Kálmán

(56)

— Ha botrány lesz, ha kisül, akkor már nem fogja olyan fennhordani a fejét! Akkor kapni fog rajta, hogy hozzám jöhessen. És miért is ne venném el?.... Melyik leánynak nincs egy-két ilyen kalandja? Ha tudni fogja, hogy tudok mindent és mégis megbocsátottam, sőt felemeltem magamhoz, alázatos lesz és hűséges.... Igen, igen! Ki kell sülni mindennek, de úgy, hogy én ne legyek az okozója.... Ha azt fogja hinni, hogy elfordult tőle mindenki, engem mindig ott fog látni maga mellett, hűségesen és kitartón. És akkor, ha másként nem, csupa hálából is belém fog szeretni...

Mire hazaért már kész terv fogamzott meg a fejében és közben a saját tanusítandó viselkedése annyira meghiúsította, hogy szentül hitte, hogy amit tenni szándékozik, az a legnemesebb cselekedet.

— Igen! Az elbukottat felemelni, ez a legmagasztosabb emberi feladat, — állapította meg magában. — És ha az én szerelmem akkora, hogy képes a bukást is megbocsátani, ez csak azt bizonyítja, hogy nem vagyok kicsinyes ember és van bennem megértés.... — Aztán hirtelen ugrással így füzte tovább a gondolatait: — És akkor az egyetemi tanárság is biztos.... Mert így csak az Ulrich protezsáltja vagyok, ami magában véve nem sokat ér, ha azonban a veje leszek, akkor számíthatok az egész klikknek a protekciójára....

Ugy gondolta, a legokosabb lesz, ha az első kínálkozó alkalmat felhasználja, hogy Ulrichékkel telefonáltasson Irénért. Így ki fog sülni, hogy a leány nem jár oda, valójában fogják, botrány lesz s ami a legjobb

családi keretek között, úgy, hogy csak éppen ő fog tudni róla. És ezzel vége lesz a Fonyódy dolognak, mert hiszen bizonyos, hogy az öregek meg fogják találni a módját, hogy véget vessenek neki.... És akkor el fog következni az ő órája.

Hanem az az első kínálkozó alkalom! Ez kemény dió volt, mert ok nélkül nem lehetett ilyesmit indítványozni, ha csak azt nem akarta, hogy utólag kiderüljön szándékossága. Ok kellett rá s ezt sehogy sem tudta megtalálni. A harmadik délután azonban, éppen aznap, mikor Irénnek Fonyódyval a színháznál az az emlékezetes találkozója volt, a véletlen pompásan kezére játszotta az ürügyet. Hat óra felé ugyanis, Ulrichné benyitott a férje szobájába, ahol Balog a professzorral együtt szokott munkáján dolgozott és szinte magából kikelve panaszkodott, hogy sehohol sem lelik a kamrakulcsot, már az egész házat tüvé tették érte, nem lehet másképpen, bizonyosan Irén vitte magával, vagy ő tette el.... elég az hozzá, hogy ilyen körülmények között nem tud a szokott időre uzsonnát adni, amíg nem gondoskodik róla, hogy valamiképpen a zárat feltörjék, vagy pedig amíg Irén haza nem kerül.

Balog közbeszólt:

— De kérem, hiszen azon nagyon könnyű volna segíteni. Telefonáltatni kellene Irénkéért. Tessék a szobaleányt leküldeni a trafikba.... Simonyiéknek úgy tudom van telefonjuk....

Ulrichné kapott a jó tanácson, a fiatal-ember pedig lázas türelmetlenséggel várta, hogy melyik pillanatban fog a professzorné még sokkal izgatottabban berontani, hogy most már nemcsak a kamrakulcsot nem találják, hanem Irént sem. A dolog azonban nem így történt, mert egy negyed óra múlva, mikor az asszony beszólt értük, csak ennyit mondott:

— Tessék uzsonnázni jönni....

Balogot meglepte ez a nyugalom. Nem bírta türtőztetni a kíváncsiságát és megkérdezte:

— Hát csakugyan Irénke tette el a kulcsot?

— Nem. Alig, hogy a leány lement, az eszembe jutott, hogy bizonyosan a másik ruhámnak a zsebében lesz és csakugyan ott is volt. Szerencse, mert Irén éppen az előtt öt perccel, hogy a leány oda telefonált, Mancival együtt elment egy beteg iskolatársához. Onnan is a szobaleány beszélt, az mondta.

Balognak torkán akadt a vajaskenyér. Az egész szépen felépített terv semmivé lett s a legbosszantóbb az volt a dologban, hogy most már ő maga sem értette, hogyan. Hát Irén mégis volt Simonyiéknál? Vagy mi ez? A leány az utolsó pillanatban megint kisiklott a keze közül, mint már annyiszor és most már kezdte belátni, hogy sohasem fog vele boldogulni. Pedig hiszen tudja a titkát, saját szemével győződött meg róla, hogy hamis ürügy alatt találkozókra jár hetek óta, — a legsúlyosabbat tudta róla, amit egy fiatal leányról tudni lehet és mégis érezte, hogy hiába, nincsen fölötte hatalma semmi.

Egy pillanatig arra gondolt, hogy elmond Ulrichnének mindent, de aztán belátta, hogy ez veszedelmes játék volna, mert az öreg asszony semmiesetre sem hagyta ilyesmit a leányán száradni, még ha akármilyen bizonyítékok lennének is a kezében. Az is eszébe jutott, hogy mint a család barátjának, talán joga lenne hozzá, hogy magával Ulrichhal beszéljen bizalmasan és jóakarattal, figyelmeztetve őt a leányát környező veszedelemre, de ettől meg azért hátrált vissza, mert tudta, hogy a professzor minden haragja ő ellene fordulna és egyáltalán el se hinné, hogy a leánya csak a legkisebb hibát is elkövette.

(Folyt. köv.)

**Köszönetnyilvánítás**

Ezúton mondunk hálás szívvel köszönetet mindazoknak, akik felejtethetetlen halottunk

**Özv. VARGA LAJOSNÉ**

temetésén megjelentek, vagy fájdalomukat részvétnyilvánításukkal és virágadományokkal enyhíteni igyekeztek.

Noviszád, 1929. május hó 9-én.

Varga Béni és családja

**Vásároljon sorsjegyet a Merkur banknál**

Huzás május 11-től június 6-ig  
Főnyeremény 1,200,000.— Dinár!

**Olcsó utazás**

**Budapestre és vissza, úgy az SHS, mint pedig a magyar vasutakon**

1929. április 29-től május 13-ig

Fenti idő alatt a magyar határ vizum nélkül léphető át és a vizum Budapesten 67%-os kedvezménnyel (1/3-ad árban) adatik ki. A vizum két havi tartózkodásra jogosít.

Ugyancsak fenti idő alatt a Budapestre és vissza való utazásnál a magyar vasutak 50%, és az SHS vasutak pedig csak a visszautazásnál 50% díjmérséklést engedélyeznek.

A vizumnélküli utazásra, a vasuti és egyéb kedvezmények igénybevételére vonatkozó igazolványok a budapesti Nemzetközi kiállítás alkalmából (1929. május 4-13) és a kiállítás megtekintésére jogosítanak. Ezen igazolványok 40.— dinár és portó beiktatása ellenében a következő árusító helyeken kaphatók:

**Beograd:** Magyar kir. Kereskedelmi Képviselet Utazási Osztálya, Beograd, Palata Akademije, Jaksiceva u. 2. — Putnik Utazási iroda, Kolarceva u. 1.

**Subotica:** Kereskedők és Gyárosok Egyesülete, Lloyd, Általános Hitelbank, Közgazdasági Bank, Rádió Reklám Jugoszlavia, Pasiceva ul.

**Novi Vrbas:** Takarékpénztár, Mezőgazdasági Bank, Schmedt Frigyes.

**Bácska Topola:** Közgazdasági Bank, Bácskai Takarékpénztár.

**Veliki Bečkerek:** Kereskedelmi Kamara, Takarékpénztár.

**Szombor:** Kereskedők és Gyárosok Egyesülete Bácskai Gazdasági Egyesület.

**Szenta:** Kereskedők és Gyárosok Egyesülete, Gazdakör.

**Velika Kikinda:** Centralna Štedionica.

**Oszijek:** Kereskedelmi Kamara, Jugoszláv Bank.

**Čakovec:** Horvát Általános Hitelbank, Hoffmann Elemér.

**Noviszád:** Kereskedelmi és Iparbank, Putnik Utazási iroda, Merkurbank, Lusztig Bank, Délbácska kiadóhivatala.

**Kula:** Hitelbank.

**Odzaci:** Takarékpénztár.

**Vrsac:** Deutsche Gewerbe-Genossenschaft Szalay Utazási iroda.

**Varazsdin:** Horvát Általános Hitelbank.

**Murszka Szubota:** Prekmurska Banka.

**Ada:** Leszámitolóbank.

Az apatin-i járás részére Berlekovich Sándor újságíró Apatin.

**Szar Becej:** Népbank, Potiska Banka.

**Novi Becej:** Általános Hitelbank.

**Bela Crkva:** Trgovačko Udruženje.

**Pancevo:** Kereskedők Egyesülete, Népbank.

**Sarajevo:** Kereskedelmi Kamara.

**Skoplje:** Kereskedelmi Kamara.

Lakásról ajánlatos előre gondoskodni

Szerkesztésért és kiadásért felel:  
**TOMÁN SÁNDOR.**

**APRÓ HIRDETÉSEK**

egy hétköznap, mint vasárnap.  
Egy sor 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár, a legkisebb apróhirdetés 10 dinár.

**Kiadó**

Temerini nagyvendéglő bérbé, vagy elszámolásra kiadó. Bővebbet Kalmár István tulajdonosnál, Temerin. 1558

**Kereslet**

LAKATOS SEGÉD azonnali munkára felvétetik, aki cséplésre is vállalkozik traktorhoz és egy fiatal mechanikus segéd varrógéig és kerékpár javításához felvétetik. Aman Antal, Temerin. 1471

Milorad Beljanski részöntőde, Primorska u. 10. Noviszád, két tanoncot jó fizetéssel azonnal felvesz. 1552

TANULÓLEÁNY fehérnemű varrodába felvétetik. Palásthy Ferencné, Kamenici utca 5. az Oriental szemben.

**Állást keres**

Ügyes fiatalember állást keres üzleti, vagy iroda szolgálat, hasonló minőségben már volt alkalmazva. Cim a kiadóban. 1574

Gyermektelen házaspár házmesteri, vagy hasonló ÁLLAST keres. Cime Epres ucca 57 alatt. 1545

ELÁRUSÍTÓNŐNEK, vagy hasonló állást keres szerbül és magyarul beszélő fiatal leány. Cim a kiadóban. 1547

**„Astoria“ („Stražilovo“)**

Petrovaradin, a noviszádi és a vojvodinalak kedvelt találkozó helye. Naponta elsőrendű szalon Jazz-zenekar. Minden pénteken halpaprikás

**Préselt szóna,**

rózsa és fehér burgonya, vöröses és fokhagyma, mütrágya stb.

vagon és kisebb tételekben kaphatók

**Gausz János, Noviszád**

Futoski put 66. Telefon 25-34

Legrégibb  
**FÜZŐ**  
**KEZTYŰ**  
**HARISNYA**  
ÉS  
**BÖRKESZTYŰ**  
KÜLÖNLEGESSÉGEK szaküzlete  
**FISCHER J. és Fia**  
NOVISAD, Kr. Petra 23  
Telefon 23-64

**FEHÉRNEMŰER**  
Menyasszonyi és babakelengyék, ágyneműk, függönyök, hímzés, aszurozás és csipke applikálás legmodernebb férfi és női fehérneműk elkészítését legutóbban vállalja  
**Palásthy Ferencné**  
HERBST JÓZSA varrodája  
Kamenici utca 5. szám (Az „Orient“ szállóval szemben)

**HIRDETÉSEKET** felvesz  
**A DELBÁCSKA** kiadóhivatala  
Noviszád, Kralja Petra 30

**Fehér fogak**

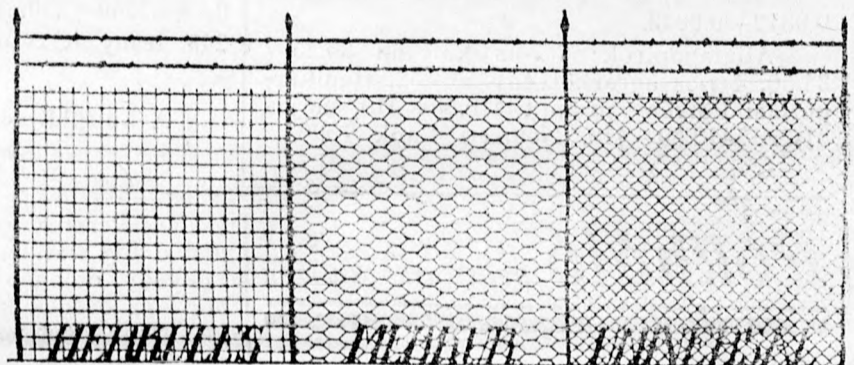
minden arcot vonzóvá és széppé tesznek, gyakran már a pompás üdítő Chlorodont-fogkrém egyszerű használata után. A fogak bedörzsölés után gyönyörű elefántcsontfényben ragyognak, még az oldalrészek is, különösen ha a tisztításhoz a külön erre a célra készített fogmosós sörtejjel Chlorodont-fogkefét használjuk. A fogak közsé szorult rothadó ételmaradékok, melyek a kellemetlen szájízszagot okozzák, ezzel a fogkefével alaposan eltávolíthatók. Kisrejljen meg egy kis tubus fogkrémet, melynek ára Din. 8.— Chlorodont-fogkefék gyermekek, hölgyek részére (puha sörtejjel), urak részére (kemény sörtejjel). Csak kék-zöld színű csomagolásban „Chlorodont“ felirattal valódi. Mindenütt kapható. — Ezen hirdetés mint nyomtatvány (nyílt borítékban) beküldés ellenében egy többszöri használatra elegendő próba-tubussal ingyen szolgál: Leo-Werke A. G. Jugoszlavia vezérképviselése: Tvrnice Zlatogor, Maribor. 63.

**ÉRTESITEM**

a t. közönséget, hogy Noviszád, Primorska (Vásár) u. 21. alatt levő PEIKERT és NEUROHR féle villamossági és mechanikai műhelyt ezentul saját nevem alatt fogom tovább vezetni. Vállalok mindennemű villanyvilágítási és erőátviteli munkálatokat, forgó és egyenáramú Dynamogépek és motorok javítását és újratekerésését. Speciális autóvilágítási javítóműhely. Autodynamók és Anlasserek javítása és újratekerése jótállás mellett. Autó és Rádió akkumulátorok javítása és töltése. Tisztelettel

**PEIKERT ISTVÁN**

**Hirdessen a Délbácskában**



KERITÉSFONATOK  
TÜSKÉSDRÓT  
DRÓTMUNKÁK  
**KRAMER TESTVÉREK**  
NOVISAD MALI LIMAN

**IRSAY JÓZSEF, PETROVARADIN**

Fegyver és löszernagykereskedés, villamos erőre berendezett saját fegyverjavító-műhely



**Ajánlom** vadászoknak és vizsonteladókknak nagy és dusan felszerelt fegyverraktáramat a következő világhírű gyártmányokból: a belgial „Forgeron“ Fabrique National, „Neumeni Freres“ Németország, „Saurer & Sohn Suhl“, az ausztria „Ferlach“ valamint flóbertokat, automata-pisztolyokat, revolvereket, löszert, vadászkeleket és mindennemű robbanó-anyagot. Azonkívül sport-, tüzijáték és biciklifelszereléseket, valamint halászati eszközöket.

**SHS lőpor-árufeltás**

Elvállalok mindennemű javítást, átalakítást garancia mellett. Gazdagon illusztrált árjegyzékek bárkinek ingyen küldöm 3 din. postabélyeg beküldése ellenében. — Koncesszionált vizsonteladókknak és vadászkezesítetteknek engedély. Telefon: 28-14